

# Rheoli etholiad cyffredinol Seneddol y DU

Canllawiau i Swyddogion Canlyniadau

## Cyfieithiadau a fformatau eraill

I gael gwybodaeth ynghylch cael y cyhoeddiad hwn mewn iaith arall, neu ar ffurf fersiwn print bras neu Braille, cysylltwch â'r Comisiwn Etholiadol:

Ffôn: 020 7271 0500

E-bost: [publications@electoralcommission.org.uk](mailto:publications@electoralcommission.org.uk)

### Y Comisiwn Etholiadol

Rydym yn gorff annibynnol a sefydlwyd gan Senedd y DU. Ein nod yw uniondeb y broses ddemocratiadd a hyder y cyhoedd ynndi. Rydym yn rheoleiddio cyllid pleidiau ac etholiadau ac yn gosod safonau ar gyfer etholiadau a gynhelir yn dda.

#### **Prif swyddfa**

Y Comisiwn Etholiadol  
Trevelyan House  
Great Peter Street  
London SW1P 2HW

Ffôn: 020 7271 0500

Ffacs: 020 7271 0505

[info@electoralcommission.org.uk](mailto:info@electoralcommission.org.uk)

[www.comisiwnetholiadol.org.uk](http://www.comisiwnetholiadol.org.uk)

#### **Cymru**

Y Comisiwn Etholiadol  
Tŷ Caradog  
1–6 Plas Sant Andreas  
Caerdydd CF10 3BE

Ffôn: 029 2034 6800

Ffacs: 029 2034 6805

[gwybodaeth@comisiwnetholiadol.org.uk](mailto:gwybodaeth@comisiwnetholiadol.org.uk)

[www.comisiwnetholiadol.org.uk](http://www.comisiwnetholiadol.org.uk)

#### **Yr Alban**

The Electoral Commission  
38 Thistle Street  
Edinburgh EH2 1EN

Ffôn: 0131 225 0200

Ffacs: 0131 225 0205

[infoscotland@electoralcommission.org.uk](mailto:infoscotland@electoralcommission.org.uk)

[www.comisiwnetholiadol.org.uk](http://www.comisiwnetholiadol.org.uk)

© Y Comisiwn Etholiadol 2009

# Cynnwys

## Rhan A – Cyd-destun

- 1 Cyflwyniad
- 2 Deddfwriaeth  
Newidiadau diweddar mewn deddfwriaeth
- 3 Y fframwaith etholiadol  
Sut y gelwir etholiad cyffredinol Seneddol y DU  
Etholaethau Seneddol y DU
- 4 Rolau a chyfrifoldebau  
Y Swyddog Cofrestru Etholiadol  
Y Swyddog Canlyniadau a'r Swyddog Canlyniadau  
Gweithredol
- 5 Rôl sefydliadau eraill  
Y Comisiwn Etholiadol  
Y Weinyddiaeth Gyfiawnder  
Yr Uned Hawliadau Etholiadau  
Y Post Brenhinol

## Atodiad – Adnoddau

Manylion cyswllt ar gyfer archebu ffurflenni a thafleenni'r  
Comisiwn Etholiadol

## Rhan B - Gweithredu cyn y pleidleisio

- 1 Amserlen
- 2 Y gofrestr etholwyr  
Gofynion cyfreithiol  
Y gofrestr i'w defnyddio ar gyfer enwebiadau  
Diwygio'r gofrestr etholiadol - gwallau clericyddol  
Cofrestri gorsafoedd pleidleisio  
Mynediad a chyflenwi
- 3 Canllawiau i ymgeiswyr ac asiantau  
Briffiadau  
Pecyn enwebu  
Anghenion mynediad i ymgeiswyr

- 4 Y broses enwebu
  - Cyhoeddi hysbysiad yr etholiad
  - Y gofrestr pleidiau gwleidyddol
  - Cymwysterau ymgeisyddiaeth
  - Paratoi ffurflen i'w llofnodi
  - Ffurflenni y gellir eu defnyddio i enwebu
  - Dosbarthu papurau enwebu
  - Gwiriadau anffurfiol
  - Ffurf enwebu
  - Datganiadau anwir mewn papurau enwebu
  - Blaendal
  - Cywiro gwallau bach
  - Penderfyniad ynghylch dilysrwydd papurau enwebu
  - Gwrthwynebiadau i bapurau enwebu
  - Ymgeisydd yn tynnu'n ôl
  - Storio'r papurau enwebu
  - Datganiad y personau a enwebwyd
  - Etholiadau diwrthwynebiad
  
- 5 Penodi asiantau etholiad, pleidleisio a chyfrif
  - Penodi asiantau etholiad
  - Penodi asiantau pleidleisio a chyfrif
  
- 6 Marwolaeth ymgeisydd
  - Marwolaeth ymgeisydd Annibynnol
  - Marwolaeth ymgeisydd plaid
  - Marwolaeth y Llefarydd
  
- 7 Cynhyrchu a dosbarthu cardiau pleidleisio
  - Cynhyrchu
  - Dosbarthu
  
- 8 Cynhyrchu a dyrannu papurau pleidleisio
  - Diogeledd papurau pleidleisio
  - Ffurf y papur pleidleisio
  - Dyrannu papurau pleidleisio
  - Rhestr rhifau cyfatebol
  
- 9 Hysbysiadau a chyfarpar pleidleisio
  - Hysbysiad y bleidlais
  - Hysbysiad lleoliad gorsafoedd pleidleisio
  - Cyfarpar, hysbysiadau a chyflenwadau gorsafoedd pleidleisio

## Rhan C – Pleidleisio absennol

- 1 Cyflwyniad  
Y weithdrefn pleidleisio absennol
- 2 Pleidleisio drwy'r post a hygrededd  
Pleidleisio drwy'r post, tai amlbreswyliaeth a sefydliadau preswyl
- 3 Amserlen a gwybodaeth pleidleisio absennol  
Amserlen ar gyfer pleidleisio absennol  
Cyfathrebu'r broses pleidleisio absennol
- 4 Pleidleisio drwy ddirprwy  
Cyfyngiadau ar niferoedd dirprwyon
- 5 Cyflwyno a dosbarthu pecynnau pleidleisio drwy'r post  
Personau â'r hawl i fod yn bresennol  
Gofynion cyfrinachedd  
Amseru'r cyflwyno  
Paratoi deunydd papur pleidleisio drwy'r post  
Logisteg  
Gweithdrefn ar gyfer cyflwyno pleidleisiau drwy'r post  
Ail-gyflwyno pecynnau pleidleisio drwy'r post  
Cyflwyno pecynnau pleidleisio drwy'r post yn hwyr
- 6 Amnewid pleidleisiau drwy'r post  
Amnewid papurau pleidleisio a ddifethwyd  
Amnewid papurau pleidleisio a gollwyd
- 7 Derbyn, agor a storio pleidleisiau drwy'r post  
Derbyn pleidleisiau drwy'r post  
Diogeledd pleidleisiau drwy'r post a dderbyniwyd  
Papurau pleidleisio drwy'r post a ddosbarthwyd i'r orsaf pleidleisio  
Cofnodi a darparu tystiolaeth o weithredu  
Y broses agor  
Blychau a phacedi pleidleisiau drwy'r post  
Agor y blwch pleidleisio pleidleiswyr drwy'r post  
Agor a dilysu pleidleisiau drwy'r post a ddosbarthwyd i orsafoedd pleidleisio  
Cadarnhau derbyn datganiadau pleidleisio drwy'r post  
Gwirio'r datganiadau pleidleisio drwy'r post a dilysu dynodyddion personol  
Agor yr amlenni papurau pleidleisio drwy'r post  
Cyfateb dogfennau a wahanwyd

Selio'r blwch pleidleisio drwy'r post  
Adalw pleidleisiau drwy'r post a ganslwyd  
Datganiad ynghylch papurau pleidleisio drwy'r post

#### Atodiad – Adnoddau

Hysbysiad o ofynion cyfrinachedd  
Gwirio llofnodion mewn sesiynau agor pleidleisiau drwy'r post

### Rhan CH – Y pleidleisio

#### 1 Materion diwrnod y pleidleisio i'r Swyddog Canlyniadau (Gweithredol) a staff

Cyflwyniad  
Oriau pleidleisio  
Ymholiadau cyhoeddus  
Ceisiadau dirprwy brys  
Amnewid pecynnau pleidleisio drwy'r post neu rai a ddifethwyd  
Ymweliadau â gorsafoedd pleidleisio  
Ymateb i argyfyngau

#### 2 Rheoli'r orsaf bleidleisio

Briffiadau i staff gorsafoedd pleidleisio  
Cyfarpar  
Personau â'r hawl i fod yn bresennol mewn gweithrediadau ar ddiwrnod y pleidleisio  
Darparu gwybodaeth anffurfiol am nifer y pleidleiswyr gan Swyddogion Llywyddu  
Personadu  
Etholwyr dienw

#### 3 Y gofrestr etholwyr

Gwallau clercyddol

#### 4 Rhifwyr ac asiantau pleidleisio

Rhifwyr  
Asiantau pleidleisio

#### 5 Gweithdrefn ar gau'r pleidleisio

#### Atodiad – Adnoddau

Rhestr wirio cyfarpar  
Rhestr wirio hygyrchedd ar gyfer diwrnod y pleidleisio – gosod gorsaf bleidleisio  
Hysbysiad o ofynion cyfrinachedd

## Rhan D – Dilysu a chyfrif

- 1 Paratodau'r cyfrif
- 2 Presenoldeb yn y cyfrif
  - Asiantau cyfrif
  - Arsylwyr
  - Mynediad i'r cyfrif
- 3 Y prosesau dilysu a chyfrif
  - Cyfathrebu'r broses
  - Derbyn y blychau pleidleisio
  - Dilysu
  - Papurau pleidleisio drwy'r post yn y cyfrif
  - Diogeledd blychau pleidleisio a storiwyd
  - Cyfrif y pleidleisiau
- 4 Papurau pleidleisio amheus
  - Enghreifftiau
- 5 Ailgyfrif
- 6 Pleidleisiau cyfartal
  - Dulliau
  - Gweithdrefn
- 7 Cyhoeddi'r datganiad a dychwelyd y gwrit
  - Cyhoeddi'r canlyniad
  - Dychwelyd y gwrit
- 8 Storio a gwaredu dogfennau

## Atodiad – Adnoddau

Hysbysiad o ofynion cyfrinachedd

## Rhan DD – Ar ôl cyhoeddi'r canlyniad

- 1 Cadw, storio ac archwilio dogfennau'r etholiad
  - Anfon dogfennau ymlaen at y swyddog perthnasol
  - Cadw dogfennau
  - Archwilio dogfennau gan y cyhoedd
  - Dogfennau nad ydynt ar gael i'w harchwilio
  - Cadw'r papurau enwebu
  - Cofrestr etholwyr a rhestr pleidleiswyr absennol a farciwyd
  - Copiâu o ddogfennaeth arall sydd ar gael i'w harchwilio gan y cyhoedd

- 2 Treuliau etholiad ymgeiswyr  
Ffurflenni ymgeiswyr – treuliau etholiad
- 3 Ffurflenni i'r Comisiwn Etholiadol  
Treuliau ymgeiswyr  
Safonau perfformiad  
Ffurflenni eraill
- 4 Deisebau etholiadol  
Ffurf y ddeiseb  
Costau
- 5 Adolygiad gweithdrefnau etholiad  
Adolygiad y Swyddogion Canlyniadau (Gweithredol)  
Adrodd gan y Comisiwn Etholiadol

#### Atodiad – Adnoddau

Mynediad i ddogfennaeth yr etholiad ar ôl yr etholiad

#### Rhan E – Cyfuno pleidleisiau

- 1 Cyflwyniad
- 2 Trefniadau cyfuno  
Wedi'u cyfuno neu heb eu cyfuno  
Gohirio unrhyw bleidlais mewn etholiadau cyngor plwyf neu  
gymuned yng Nghymru a Lloegr  
Y Swyddogion Canlyniadau  
Amserlenni
- 3 Yr etholfraint
- 4 Pleidleisiau drwy'r post  
Cyfuno cyflwyno pleidleisiau drwy'r post  
Cyflwyno pleidleisiau drwy'r post ar wahân  
Dogfennaeth pleidleisio drwy'r post arall
- 5 Hysbysiadau a blychau pleidleisio  
Hysbysiad y bleidlais  
Cardiau pleidleisio  
Hysbysiadau gorsafoedd pleidleisio  
Blychau pleidleisio
- 6 Y bleidlais  
Marcio'r gofrestr  
Rhestrï rhifau cyfatebol

Marc swyddogol ar bapurau pleidleisio  
Dychwelyd pleidleisiau drwy'r post i orsafoedd pleidleisio  
Cau'r bleidlais

- 7 Y cyfrif ac ar ôl y cyfrif  
Presenoldeb asiantau cyfrif  
Y weithdrefn ddilysu a'r cyfrif  
Marwolaeth ymgeisydd  
Treuliau

## Rhan F – Safonau perfformiad i Swyddogion Canlyniadau ym Mhrydain Fawr

- 1 Cyflwyniad
- 2 Datblygu safonau perfformiad i Swyddogion Canlyniadau  
Ymgynghori a datblygu'r safonau  
Cysylltiadau â chanllawiau a chefnogaeth gan y Comisiwn
- 3 Y fframwaith safonau perfformiad  
Amcanion ar gyfer safonau perfformiad
- 4 Y broses hunanasesu  
Cwblhau'r safonau perfformiad  
Cynllunio a threfnu  
Hygrededd  
Cyfranogiad
- 5 Deddfwriaeth  
Adrannau 9A a 9B, Deddf Pleidiau Gwleidyddol, Etholiadau a  
Refferenda 2000, fel y'u diwygiwyd gan Adran 67, Deddf  
Gweinyddiaeth Etholiadol
- 6 Gweledigaeth ar gyfer gwasanaethau etholiadol o safon